

Smlouva o zajištění účasti Ministerstva zemědělství na výstavní akci

(dále jen „smlouva“)

uzavřená níže uvedeného dne, měsíce a roku v souladu s § 1726 a § 1746 odst.2 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „občanský zákoník“) a § 21 odst. 1 písm. a) zákona a § 27 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů

Smluvní strany:

Česká republika – Ministerstvo zemědělství

se sídlem: Těšnov 65/17, 117 05 Praha 1 – Nové Město

IC: 00020478

zastoupená: Mgr. Hynkem Jordánem, ředitelem odboru komunikace

bankovní spojení: ČNB Praha 1, Na Příkopě 28

číslo účtu: 1226-001/0710

(dále jen „objednatel“)

a

ARTEO CZ s.r.o.

se sídlem: Tržní 818, 336 01 Blovice

adresa pro doručování: Tržní 818, 336 01 Blovice

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u KS Plzeň, oddíl C, vložka 1050

IC: 18240160

DIČ: CZ18240160

zastoupená: Miroslavem Sýkorou, jednatelem společnosti

bankovní spojení: Raiffeisenbank a.s.

číslo účtu: 1023000446/5500

(dále jen „poskytovatel“)

Čl. I

Předmět a účel smlouvy

1. Předmětem smlouvy je závazek poskytovatele na základě výsledku zadávacího řízení dle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů a v souladu s jím učiněnou nabídkou zhotovit pro objednatel ve sjednané době architektonický návrh, zajistit a provést výrobu, montáž a demontáž výstavní expozice a další služby v zahraničí, související s provozem expozice včetně pronájmu příslušného výstavářského zařízení a nábytku a ubytování konzultantů a zajistit doprovodný program a další smluvené služby, uvedené v Příloze č. 1 na mezinárodním veletrhu v zahraničí **Zolotaja oseň 2015**

který se koná v říjnu 2015 na výstavišti v Moskvě, Ruská federace

(dále jen „akce“ nebo „expozice“ nebo „dílo“).

Bližší specifikace akce je uvedena v Příloze č. 1 „Specifikace akce“, která tvoří nedílnou součást smlouvy (dále jen „Příloha č. 1“).

2. Účelem smlouvy je prezentace Ministerstva zemědělství na výstavě **Zolotaja oseň 2015** s cílem zajistit propagaci ČR a MZe na akci a poskytovat informace odborné i laické veřejnosti.
3. Tato smlouva se uzavírá k realizaci veřejné zakázky zadané formou otevřeného zadávací řízení na služby dle § 21 odst. 1 písm. a) zákona a § 27 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů

Čl. II

Práva a povinnosti poskytovatele

1. Poskytovatel dle požadavků objednatele v souladu s Přílohou č. 1 provede pro objednatele detailní architektonický návrh v souladu se zadávací dokumentací, výrobu, montáž a demontáž výstavní expozice, doprovodný program, včetně zajištění veškerého provozu a vybavení a další služby související s provozem expozice, včetně pronájmu potřebného výstavářského zařízení, nábytku a ubytování konzultantů na akci, jejíž jednotlivé položky včetně ocenění jsou specifikovány v Příloze č. 1 smlouvy. K výše uvedenému účelu vypracuje poskytovatel projektovou dokumentaci (technickou a výtvarnou), která bude objednateli předložena ke schválení v termínu nejpozději do 30 dnů po předání informací a podkladů podle čl. III odst. 1.
2. Poskytovatel poskytne plnění na svůj náklad a nebezpečí a expozici předá objednateli ve sjednaném termínu dle čl. IV písm. d). Poskytovatel je dále povinen činit veškeré činnosti a plnění podle této smlouvy tak, aby nenastalo zbytečné či neodůvodněné prodlení. O předání expozice sepíše poskytovatel předávací protokol, který podepíší oprávnění zástupci obou smluvních stran.
3. Poskytovatel odpovídá za vady vzniklé od termínu dle čl. IV písm. d) do ukončení akce. I tyto vady je poskytovatel povinen na vlastní náklady odstranit bez zbytečného odkladu.
4. Pokud poskytovatel některou z činností uvedených v příloze smlouvy neprovede nebo nezajistí, považují to obě strany za závažné porušení smlouvy s důsledky uvedenými v čl. VI odst. 4 smlouvy.
5. Poskytovatel se řídí pokyny objednatele a sděluje mu veškeré informace související s plněním akce a další informace, které mohou mít vliv na rozhodování objednatele. Na výzvu objednatele je povinen bez odkladu podat zprávu o stavu zařizování akce.
6. Poskytovatel postupuje při zajišťování akce s odbornou péčí, od pokynů objednatele se může odchýlit jen tehdy, je-li to naléhavě nezbytné v zájmu objednatele a poskytovatel nemůže včas obdržet jeho souhlas, jinak odpovídá za vzniklou škodu.
7. Poskytovatel předloží objednateli na vyžádání současně s předávacím protokolem revizní zprávu na vybudování technických sítí (elektroinstalace, vodoinstalace, odpady). Po dobu realizace akce, je poskytovatel povinen zajistit si na vlastní náklady povolení k odběru elektrické energie, vody apod.
8. Poskytovatel může při realizaci zakázky využít služeb subdodavatelů. V případě, že poskytovatel tyto dílčí služby subdodavatelů pro zhotovení díla využije, plně odpovídá objednateli za řádnost a včasnost provedení, popřípadě kvalitu, jako kdyby je plnil sám.
9. Poskytovatel zodpovídá za to, že poskytne veškeré dostupné informace od veletržní správy, týkající se technického zabezpečení pro vystavování a prezentaci potravin či nápojů jednotlivým vystavovatelům tak, aby nedošlo k pochybení ze strany vystavujících subjektů z hlediska provozu, zabezpečení bezpečnostních, požárních a hygienických předpisů.

Čl. III

Práva a povinnosti objednatele

1. Objednatel předá poskytovateli informace a podklady nezbytné k řádnému provedení sjednaného plnění (umístění a půdorys expozice, seznam participujících útvarů/firem v expozici, požadavek na jejich rozmístění, na rozmístění exponátů, podklady pro výtvarné pojetí expozice, podklady pro ubytování konzultantů, návrh doprovodného programu a další nezbytné informace podle potřeby), a to nejpozději do 30 dnů od podpisu smlouvy.
2. Objednatel je oprávněn kontrolovat provádění sjednaného plnění a požadovat odstranění zjištěných nedostatků bez zbytečných odkladů ve lhůtě přiměřené charakteru zjištěné závady.
3. V případě nezbytnosti v důsledku nepředvídatelných okolností nebo s ohledem na výši disponibilních prostředků pro financování může objednatel změnit rozsah prací nebo může akci zrušit. Platby provedené před takovou změnou nebo zrušením akce musí být vráceny na účet objednatele do 30 dnů ode dne, kdy se dozvěděl o změně nebo zrušení akce s tím, že poskytovatel má nárok na úhradu prokazatelně vynaložených nákladů, které do té doby vynaložil, pokud se strany o pokračování v plnění předmětu této smlouvy nedohodnou písemně jinak.
4. Objednatel si vyhrazuje právo na odsouhlasení akvizičního dopisu na vystavovatelské firmy.

Čl. IV

Termíny a místo plnění

1. Smluvní strany se zavazují dodržovat následující termíny:
 - a) poskytovatel předloží objednateli podklady a provede činnost podle článku II odst. 1;
 - b) objednatel předloží poskytovateli podklady podle článku III odst. 1 a 4;
 - c) poskytovatel předloží objednateli projektovou dokumentaci v termínu do 30 dnů po podpisu smlouvy a objednatel ji s poskytovatelem upraví a schválí do konečné podoby v termínu nejpozději do 7 dní;
 - d) poskytovatel předá po ukončení montáže výstavní expozici zástupci objednatele uvedenému v čl. IX odst. 1 k užívání den před začátkem akce, a to nejpozději do 12 hodin, a to na základě předávacího protokolu schváleného a podepsaného oběma stranami k tomuto termínu;
 - e) objednatel uvolní a vrátí výstavní expozici včetně pronajatého vybavení poskytovateli k demontáži, a to poslední den akce, bezprostředně po oficiálním termínu a hodině ukončení akce stanovené veletržní správou;
 - f) demontáž expozice a úklid plochy budou zahájeny nejdříve poslední den výstavy po ukončení akce.
2. Místem plnění je místo uvedené v čl. I odst. 1.

Čl. V

Cena a platební podmínky

1. Smluvní cena za řádně a včasné provedené dílo, včetně organizačního poplatku poskytovatele, je stanovena na základě nabídky poskytovatele
 - **ve výši 1 606 086,- Kč bez DPH**
(slovy : jedenmiliónšestsetšesttisícsmdesátšest korun českých)
 - **DPH ve výši 18% činí 93 435,-Kč**
(slovy: devadesáttritisícčtyřistatřicetpět korun českých)]
 - **cena včetně DPH je 1 699 521,- Kč**

(slovy: jedenmiliónšestsetdevadesátdevěttisícsetdvacetjedna korun českých)

2. Dohodnutá cena zahrnuje veškeré náklady poskytovatele související s provedením akce a je nejvýše přípustná a nepřekročitelná s výjimkou zákonné změny výše sazby DPH.
3. Bližší specifikace ceny expozice je uvedena v Příloze č. 1 „Specifikace akce“.
4. Smluvní strany se dohodly, že platba za cenu akce v zahraničí bude uhrazena ve třech platbách, a to tak, že první platba (náklady za úhradu výstavní plochy) bude realizována do začátku akce, nejpozději však do posledního dne před zahájením veletrhu. V případě nutnosti dodržení časových podmínek určených veletržní správou pro objednání plochy může být tato platba uhrazena objednatelem. V takovémto případě bude tato částka odečtena od smluvní ceny akce.
Druhá platba ve výši 551.810,50 Kč (příprava realizace stánku a služby související) bude uhrazena do začátku akce, nejpozději však do posledního dne před zahájením veletrhu.
Třetí platba bude uhrazena po řádném splnění díla. Faktura týkající se třetí platby bude předložena do tří měsíců po ukončení akce a lhůta její splatnosti bude činit 14 dní od jejího doručení na adresu sídla objednatele.
Fakturace bude provedena vždy po předchozím odsouhlasení platby oprávněným zástupcem objednatele. Faktura se považuje za uhrazenou dnem odepsání částky sjednaného plnění z účtu objednatele.
5. Úhradu nákladů provede objednatel po předložení příslušné faktury poskytovatelem. Fakturovaná cena, vyjadřující skutečné náklady poskytovatele písemně odsouhlasené objednatelem, bude doložena příslušnými doklady včetně případných dodavatelských subjektů, a to za skutečně dodané služby. Faktury budou obsahovat kromě náležitostí uvedených v § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů i registrační číslo této smlouvy. Objednatel je oprávněn před uplynutím lhůty splatnosti vrátit fakturu, která neobsahuje některou náležitost, nebo má jiné závady v obsahu, přičemž musí vyznačit důvod vrácení. Oprávněným vrácením přestává běžet původní lhůta splatnosti. Celá lhůta poběží znovu ode dne doručení opraveného nebo nově vyhotoveného daňového dokladu, přičemž splatnost faktury se stanovuje na 14 dní od doručení objednateli.
6. Čerpání a využití finančních prostředků je oprávněn objednatel kontrolovat nejen v průběhu provádění, ale i po skončení akce. Poskytovatel je v případě kontroly povinen umožnit součinnost. Objednatel neposkytne poskytovateli zálohy s výjimkou případů uvedených v článku V. odst. 4. smlouvy.

Čl. VI

Trvání smluvního vztahu a jeho ukončení

1. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti od data podpisu smlouvy poslední ze smluvních stran.
2. Tato smlouva včetně záruky na akci zaniká dnem, kdy bude objednatelem provedena úhrada za provedené služby, které poskytovatel řádně vyúčtoval v souladu s čl. V odst. 4.
3. Smlouva může být ukončena :
 - a) písemnou dohodou smluvních stran,
 - b) odstoupením od smlouvy ze strany objednatele
 - c) písemnou výpovědí ze strany objednatele, výpovědní lhůta činí 10 dnů a začíná běžet následující den po doručení výpovědi poskytovateli.
4. V případě závažného porušení smluvních povinností poskytovatelem, kterým je nedodržení ustanovení čl. II odst. 1 a termínů uvedených v čl. IV smlouvy a pokud poskytovatel nezajistí v dostatečném předstihu účast (akvizici) vhodných firem na akci v zahraničí, je objednatel

oprávněn odstoupit od smlouvy, jestliže to oznámí bez zbytečného odkladu poskytovateli poté, kdy se o porušení smluvních povinností dozvěděl.

5. Odstoupením od smlouvy není dotčen nárok oprávněné strany na náhradu škody, která jí vznikla jednáním povinné strany.

Čl. VII

Smluvní pokuta, náhrada škody

1. V případě, že poskytovatel nesplní své závazky uvedené v článku II odst. 1 a čl. IV odst. 1 smlouvy řádně a včas a záznam o tom je proveden v předávacím protokolu (podepsaném zástupci obou smluvních stran) nebo jsou-li objednatelem zjištěny nedostatky při kontrole předložené dokumentace, zavazuje se poskytovatel zaplatit smluvní pokutu ve výši 30 % z ceny každé nesplněné položky (služby, povinnosti). Cena každé jednotlivé položky je uvedena v Příloze č. 1 této smlouvy. Zaplacením smluvní pokuty není dotčeno právo objednatele na náhradu škody; smluvní pokuta se na případnou náhradu škody nezapočítává.
2. Za porušení povinnosti mlčenlivosti specifikované v čl. X odst. 3 zaplatí poskytovatel smluvní pokutu ve výši 20 % z celkové ceny akce sjednané v této smlouvě bez DPH.
3. Poskytovatel je povinen zaplatit smluvní pokutu do 14 dnů ode dne, kdy bude k jejímu zaplacení objednatelem vyzván.
4. Při nedodržení termínu splatnosti dle čl. V odst. 4 může být poskytovatelem účtován úrok z prodlení ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.
5. Podpisem této smlouvy bere zhotovitel na vědomí, že objednatel je organizační složkou státu a v případě nedostatku finančních prostředků může dojít k úhradě daňových dokladů (faktur) až v návaznosti na přidělení potřebných finančních prostředků ze státního rozpočtu. Tato případná zaviněná časová prodleva nemůže být pro účely plnění práv a povinností z této smlouvy vyplývajících považována za prodlení na straně objednatele v rámci platebních podmínek a nelze proto z tohoto důvodu uplatňovat vůči objednateli žádné sankce.

Čl. VIII

Odpovědnost za vady

1. Poskytovatel odpovídá objednateli za vady a časová prodlení při zajištění a poskytování služeb a provádění expozice podle této smlouvy. Poskytovatel se zavazuje odstranit nedostatky při zajištění a poskytování služeb a provádění akce podle této smlouvy, a to bezodkladně na svůj náklad, pokud se nedohodnou s objednatelem jinak, o čemž je nutno zhotovit písemný záznam.
2. Poskytovatel odpovídá za vady poskytnutého plnění v době předání hotové expozice a dále za vady, které se projeví v průběhu akce. Prokazatelné vady je povinen na vlastní náklady odstranit bez zbytečného odkladu ve lhůtě přiměřené charakteru zjištěné vady. Nebude-li možné odstranit vadu do zahájení akce nebo naruší-li vada, která se projevila po zahájení akce účel pro který se tato smlouva podle Čl.I odst. 2 uzavírá, poskytne poskytovatel objednateli slevu z celkové ceny akce ve výši 20 %.
3. Při poškození způsobeném vyšší mocí (požár, záplavy apod.) vychází objednatel ze zásady, že poskytovatel je pojištěn a vzniklé škody uhradí z pojistné náhrady.

Čl. IX Ostatní ujednání

1. Smluvní strany se dohodly, že ze strany objednatele je pověřen zajištěním akce Odbor komunikace Ministerstva zemědělství a jím pověřeni zaměstnanci, kteří se budou ve spolupráci se poskytovatelem organizačně podílet na zajištění výše uvedené akce. Kontaktními osobami pro účely této smlouvy jsou:

a) na straně poskytovatele: Ing. Miroslav Sýkora. tel.: 724 049 204 e-mail: mirek@arteo.me

b) na straně objednatele: Dr.Ing. Emerich Vacek tel.: 221 812 097 e-mail: emerich.vacek@mze.cz

2. Poskytovatel v návaznosti na předloženou nabídku prohlašuje, že má uzavřenou pojistnou smlouvu, jejímž předmětem je pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou poskytovatelem třetí osobě a současně i pojistnou smlouvu pro případ způsobení škody z podnikatelské činnosti a zavazuje se udržovat obě pojistné smlouvy v platnosti po celou dobu plnění akce.
3. Poskytovatel tímto prohlašuje, že je držitelem veškerých povolení a oprávnění, umožňujících mu uskutečnit akci dle smlouvy.
4. Poskytovatel tímto prohlašuje, že v době uzavření smlouvy není v likvidaci a není vůči němu vedeno řízení dle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozd. předpisů a zavazuje se objednatel bezodkladně informovat o všech skutečnostech o hrozícím úpadku, popř. o prohlášení úpadku jeho společností.
5. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily, rozumějí mu a souhlasí s ním, a dále potvrzují, že smlouva je uzavřena bez jakýchkoli podmínek znevýhodňujících jednu ze stran.
6. Poskytovatel má povinnost řídit se veškerými (písemnými nebo ústními) pokyny objednatele, pokud nejsou v přímém rozporu se zněním smlouvy a s příslušnými platnými právními předpisy.
7. Poskytovatel se zavazuje postupovat při plnění smlouvy v souladu se smlouvou a se všemi aktuálně platnými právními předpisy.
8. Poskytovatel si zajistí podklady potřebné pro zpracování díla vlastními prostředky.
9. Objednatel nebo jím písemně pověřená právnická osoba může provést u zhotovitele kontrolu plnění smlouvy zaměřenou zejména na věcné plnění smlouvy, výsledky plnění smlouvy dosažené ke dni kontroly a způsob jejich realizace, účelné čerpání poskytnutých finančních prostředků a odhad dalšího čerpání na následující období, kontrolu plnění smluvních povinností smluvními stranami. O této kontrole se vyhotovuje protokol podepsaný všemi zúčastněnými.
10. Objednatel si vyhrazuje právo mít připomínky k rozsahu expozice a jednotlivým položkám realizovaných služeb.
11. Poskytovatel může pověřit zhotovením části expozice třetí osobu. Při provádění touto třetí osobou má zhotovitel odpovědnost, jako by akci prováděl sám.
12. Poskytovatel je podle ust. § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly úhrady plnění prováděné z veřejných výdajů.
13. Výstavářské prvky a předměty, tvořící vybavení výstavní expozice zůstávají majetkem poskytovatele a po skončení výstavní akce musí být poskytovateli řádně vráceny. V případě odcizení i neúmyslného poškození bude eventuální nárok na náhradu škody řešen z pojistky poskytovatele.

14. V případě, že se některé ustanovení této smlouvy stane neplatným nebo neúčinným, ostatní ustanovení zůstanou v platnosti a účinnosti; namísto takového neplatného nebo neúčinného ustanovení se pak použijí ustanovení obecně závazných předpisů, nejvíce odpovídající povaze nahrazovaného neplatného nebo neúčinného ustanovení.

Čl. X Závěrečná ustanovení

1. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
2. Smluvní strany se dohodly, že jejich závazkový vztah upravený touto smlouvou a vztahy ze smlouvy vyplývající a v ní přímo neupravené se řídí úpravou obsaženou v občanském zákoníku.
3. Poskytovatel se zavazuje během plnění smlouvy i po ukončení smlouvy zachovávat mlčenlivost o všech skutečnostech, o kterých se dozví v souvislosti s plněním smlouvy.
4. Změny nebo doplňky této smlouvy lze provádět jen se souhlasem obou smluvních stran, přičemž tak musí být učiněno písemně formou číslovaných dodatků.
5. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, každý s platností originálu, z nichž dva výtisky obdrží poskytovatel a dva objednatel.
6. Tato smlouva je závazná i pro případné právní nástupce smluvních stran.
7. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu přečetly, souhlasí s jejím obsahem, který vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli. Souhlas byl učiněn svobodně, vážně, určitě a srozumitelně a na důkaz souhlasu s obsahem této smlouvy připojují své vlastnoruční podpisy.
8. Součástí této smlouvy je Příloha č. 1 – Specifikace akce.

08 -08- 2014

V Praze dne

**MINISTERSTVO
ZEMĚDĚLSTVÍ**
Těšnov 65/17
110 00 Praha 1- Nové Město
-61-

.....
Česká republika Ministerstvo zemědělství
Mgr. Hynek Jordán,
ředitel odboru komunikace

08 -08- 2014

V Blovicích dne

ARTEO
ARTEO CZ s.r.o.
Tržní 818, 336 01 Blovice
DIČ: CZ1820138

.....
ARTEO CZ s.r.o.
Sýkora Miroslav
jednatel

Příloha č 1. Specifikace akce

1 - Položková specifikace díla				
stavby: Zolotaja oseň 2015				
konání: říjen 2015				
konání: Moskva, Ruská federace				
plocha výstavní plochy: 80 m2				
předpokládané náklady včetně DPH: 1 700 000,00 Kč				
Řádek č.	Položka	Cena bez DPH	DPH	Cena celkem vč. DPH
	a) REALIZACE STÁNKU			
1	Zápis do výstavního katalogu, registrační poplatek	10 085	1 815	11 900
2	10 ks výstavníků průkazů (badges)	0	0	0
3	10 ks jednodenních vstupenek	4 000	720	4 720
4	Grafický návrh - projekt expozice s uplatněním moderních atypických výstavařských prvků ve stylu moderního designu v souladu se zaměřením výstavy, včetně nákladů na eventuální změny dle požadavků zadavatele	10 000	0	10 000
5	Realizace informačního stánku MZe o rozloze 80m2 (cca8x10m) - poloostrovní ze tří stran obchozí (včetně montáže, demontáže) s využitím atypických prvků, ve stylu moderního designu včetně odpovídající vhodné podlahové krytiny. Stánek MZe bude řešen jako kombinace otevřené expozice s částečným uspořádáním pro prezentaci některých subjektů v samostatně oddělených kójkách, kdy k základnímu modulu si zúčastněné firmy si mohou přikoupit vlastní plochu (dle počtu přihlášených firem) a doplnit vlastním vybavením (infopult, vitrina) Stánek bude zahrnovat: - prostor pro informační pult MZe se 2 židlemi a dalších 6 info pultů pro firmy se 2 židlemi - otevřený prostor pro jednání cca 3-4 stoly pro 12-16 osob - prostor pro prezentaci českých potravin (4ks vitriny 0,5x0,5m, 2 m na výšku a 2 ks chladicí vitriny či 2 boxy) pro prezentaci firem - samostatná kuchyňka cca2x3m s vybavením včetně přívodu vody a elektřiny (3x lednice, dřez, myčka, 1x rychlovarná konvice, kávovar-preso, 6 kompletních sad nádobí, 6 sad nápojového skla (pivo, alko, nealko, destiláty, víno), podnosy, tácy, přístroje - sklad se šatnou cca 2x3m (min. 10 regálů 1x0,5mx2m výška), každý se 4 policemi, 2 stojací věšáky, věšák na stěnách pro 20 osob - zapůjčení výčepního zařízení - uzamykatelná skříňka (cca 1x1x0,5m) - vybavení stánku úklidovými prostředky (smeták, lopatka se smetáčkem, prostředky na mytí nádobí, hadry, ubrousky, napichovátka, utěrky, ručníky, houbičky, odpadkové koše, pytle do odp. koše, alobal, potr. fólie, nože, prkýnka, otvírání, brousek na nože) 6 Informační panely s adresami a logem MZe, ambasády, Českého centra, Czech Trade 7 Označení expozice státními symboly a závěsnými boardy (2 vlajky, 2 velkoplošné banery s označením názvu státu) - 12 závěsů 8 Grafické práce - zajištění podkladů, návrh, výroba a instalace grafiky v souladu se zaměřením výstavy a vhodnou propagační resortu: - velkoplošné billboardy či infopanely s grafikou (6 ks á 2x1m) Panely budou umístěny v expozici či v zasedacím prostoru. 9 Vodovodní a odpadní přípojky včetně spotřeby vody na místě 10 Přípojka el. proudu a osvětlení, včetně spotřeby el. energie na místě 11 Květinová výzdoba stánku (květiny a aranžmá, artefakty vč. aranž. prací dle zaměření výstavy) 12 Zapůjčení a instalace 2x plazmové obrazovky a 2x DVD přehrávače, ozvučovací technika vč. 2 ks mikrofonů 13 Připojení k internetu včetně paušálu, vyvedném na pultu či stojanu pro veřejnost 14 Propagace české expozice na výstavišti 1 ks infopanel o rozměrech 2x1m - zvoucí k návštěvě expozice, 2 ks panelů-plakátů (1x2m) - zvoucích k návštěvě expozice - grafický návrh včetně výroby 15 Aranžérské práce a aranžování vitrín od profesionálního aranžéra 16 Zajištění obsluhy na stánku (2 hostesky s odpovídající jazykovou výbavou - RJ, AJ a praxí v gastronomii) 17 Tištěný materiál "Průvodce expozicí" formát (10,5x21cm) - 150 ks v příslušné jazykové mutaci (plnobarevný katalog, rozsah cca 40 stran, včetně zajištění překladů a zajištění podkladů od firem 18 Fotodokumentace, výstřižková služba (max. do výše 1000,- Kč) 19 Inzerce v médiích - noviny, časopisy (max. do 50 000,- Kč) 20 Catering na stánku (max. do 40 000,- Kč) 21 Pracovní jednání (setkání) delegace se zástupci firem a místními podnikateli (moderátor, občerstvení), max. do 50 000,- Kč 22 Úklid stánku dle potřeby, nejméně 1x denně včetně platby za ukládání odpadu 23 Náklady spojené s cestou organizačního pracovníka realizátora (podíl hrazený MZe) včetně jeho přítomnosti po celou dobu konání veletrhu 24 Náklady spojené s činností montážní skupiny realizátora (podíl hrazený MZe) 25 Dopravní náklady, spedice vč. dopravy exponátů a propagačních materiálů a tiskovin 26 Celní výlohy 27 Bankovní výlohy 28 Pojištění stánku včetně pojištění exponátů 29 Náklady spojené s akvizicí firem 30 Ostatní (nutno specifikovat) 31 Náklady na technickou realizaci celkem (součet položek 1-30) 32 Organizační poplatek 33 Náklady na technickou realizaci celkem včetně organizačního poplatku (31+32)	400 000	0	400 000
6	Informační panely s adresami a logem MZe, ambasády, Českého centra, Czech Trade	2 000	0	2 000
7	Označení expozice státními symboly a závěsnými boardy (2 vlajky, 2 velkoplošné banery s označením názvu státu) - 12 závěsů	20 000	0	20 000
8	Grafické práce - zajištění podkladů, návrh, výroba a instalace grafiky v souladu se zaměřením výstavy a vhodnou propagační resortu: - velkoplošné billboardy či infopanely s grafikou (6 ks á 2x1m) Panely budou umístěny v expozici či v zasedacím prostoru.	10 000	0	10 000
9	Vodovodní a odpadní přípojky včetně spotřeby vody na místě	16 000	0	16 000
10	Přípojka el. proudu a osvětlení, včetně spotřeby el. energie na místě	24 000	0	24 000
11	Květinová výzdoba stánku (květiny a aranžmá, artefakty vč. aranž. prací dle zaměření výstavy)	4 000	0	4 000
12	Zapůjčení a instalace 2x plazmové obrazovky a 2x DVD přehrávače, ozvučovací technika vč. 2 ks mikrofonů	4 000	0	4 000
13	Připojení k internetu včetně paušálu, vyvedném na pultu či stojanu pro veřejnost	15 000	0	15 000
14	Propagace české expozice na výstavišti 1 ks infopanel o rozměrech 2x1m - zvoucí k návštěvě expozice, 2 ks panelů-plakátů (1x2m) - zvoucích k návštěvě expozice - grafický návrh včetně výroby	5 000	0	5 000
15	Aranžérské práce a aranžování vitrín od profesionálního aranžéra	3 000	0	3 000
16	Zajištění obsluhy na stánku (2 hostesky s odpovídající jazykovou výbavou - RJ, AJ a praxí v gastronomii)	20 000	0	20 000
17	Tištěný materiál "Průvodce expozicí" formát (10,5x21cm) - 150 ks v příslušné jazykové mutaci (plnobarevný katalog, rozsah cca 40 stran, včetně zajištění překladů a zajištění podkladů od firem	19 000	0	19 000
18	Fotodokumentace, výstřižková služba (max. do výše 1000,- Kč)	1 000	0	1 000
19	Inzerce v médiích - noviny, časopisy (max. do 50 000,- Kč)	9 800	0	9 800
20	Catering na stánku (max. do 40 000,- Kč)	40 000	0	40 000
21	Pracovní jednání (setkání) delegace se zástupci firem a místními podnikateli (moderátor, občerstvení), max. do 50 000,- Kč	30 000	0	30 000
22	Úklid stánku dle potřeby, nejméně 1x denně včetně platby za ukládání odpadu	16 000	0	16 000
23	Náklady spojené s cestou organizačního pracovníka realizátora (podíl hrazený MZe) včetně jeho přítomnosti po celou dobu konání veletrhu	45 000	0	45 000
24	Náklady spojené s činností montážní skupiny realizátora (podíl hrazený MZe)	170 000	0	170 000
25	Dopravní náklady, spedice vč. dopravy exponátů a propagačních materiálů a tiskovin	15 000	0	15 000
26	Celní výlohy	1 000	0	1 000
27	Bankovní výlohy	3 000	0	3 000
28	Pojištění stánku včetně pojištění exponátů	2 000	0	2 000
29	Náklady spojené s akvizicí firem	4 000	0	4 000
30	Ostatní (nutno specifikovat)	0	0	0
31	Náklady na technickou realizaci celkem (součet položek 1-30)	902 885	2 535	905 420
32	Organizační poplatek	63 201	0	63 201
33	Náklady na technickou realizaci celkem včetně organizačního poplatku (31+32)	966 086	2 535	968 621

	b) ZAJIŠTĚNÍ DOPRAVY A UBYTOVÁNÍ			
	Doprava (letecky), ředitele výstavy a 2 informátorů výstavy (pracovníků MZe), ubytování v Českém domě nebo hotelu odpovídající úrovni 4* (ubytování 2 dny před akcí, v době akce, odjezd den po konání akce), doprava v místě, zajištění víz včetně poplatků	95 000	0	95 000
	c) ZAJIŠTĚNÍ A ÚHRADA CELKOVÉ VÝSTAVNÍ PLOCHY EXPOZICE ČR (80m2) - poloostrovní, ze 3 stran obchozí	505 000	90 900	595 900
	d) DOPROVODNÝ PROGRAM			
1	Tisková konference (pronájem prostor + ozvučení, tlumočník, pozvánky-výroby včetně rozeslání, drobné pohoštění pro 40 osob)	30 000	0	30 000
	NÁVRH DALŠÍCH AKCÍ DOPROVODNÉHO PROGRAMU A JEJICH ZAJIŠTĚNÍ - náklady CELKEM (pod jednotlivými body pak je nutné specifikovat jednotlivé navrhované akce a na každou uvést předpokládané finanční prostředky)			
2.	- ochutnávka typických českých potravin	10 000	0	10 000
3.	-		0	0
4.	-			
atd.				
	NABÍDKOVÁ CENA CELKEM (a+b+c+d) bez DPH	1 606 086		
	DPH v tuzemsku (21%)			
	DPH v zahraničí (18 %)	93 435		
	NABÍDKOVÁ CENA CELKEM VČETNĚ DPH	1 699 521		
	Pozn.: 1 EUR = 28 Kč (k , zdroj ČNB			